

Bokrådets boklista på barn- och ungdomsböcker hösten 2024

Kirjaraadin lasten- ja nuortenkirjalista syksy 2024

Vem är med i bokrådet?

Här är en presentation på dem!

De ungas råd består av unga sverigefinska läsare. Rådsmedlemmarna **Matilda, Leonardo, Oliver, Carl, Erik, Miro, Aaro, Nella, Anton** och **Ivar** representerar ungdomar med goda läskunskaper och som gärna läser på finska.

Marjut Hökfelt översätter finsk litteratur. Hon har översatt böcker för både barn/ungdomar och vuxna, bland annat Timo Parvela och Seita Parkkola. Hon läser också gärna tillsammans med sina 7- och 11-åriga barn.

Pilvi Mattila Sundberg har jobbat med det finska språket i Sverige som lärare, språkvårdare och minoritetsstrateg. Hemma delar hon sitt litteraturintresse med sina 3- och 6-åriga barn.

Emil Johansson arbetar som skolbibliotekarie på ett gymnasium samt översättare av finskspråkig barn- och vuxenlitteratur och läser barnböcker hemma med en 5-åring och en 7-åring.

Outi Oja är lärare i finska och finsk litteratur på Stockholms universitet. Hon blir entusiastisk av humoristiska barnböcker och är intresserad av alla barn- och ungdomsböcker som har karaktärer som bryter mot normerna.

Laura Lunnevuori jobbar vid avdelningen för finska vid Stockholms universitet. Hon läser gärna, både för sitt eget nöje och för sina 5- och 2-åriga barn.

Linda Åkerlund är tvåspråkig bibliotekarie som har lång erfarenhet av att jobba med barn och unga på bibliotek.

Ketkä kirjaraatilaiset ovat?

Tässä ovat heidän esittelynsä!

Nuorten raati koostuu nuorista ruotsinsuomalaisista lukijoista. Raadin jäsenet **Matilda, Leonardo, Oliver, Carl, Erik, Miro, Aaro, Nella, Anton** ja **Ivar** edustavat nuoria, joilla on hyvä lukutaito ja jotka mielellään lukevat suomeksi.

Marjut Hökfelt toimii suomen kirjallisuuden käääntäjänä. Hän on käääntänyt sekä lasten-/nuorten- että aikuistenkirjoja, mm. Timo Parvelaa ja Seita Parkkolaa. Hän lukee myös mielellään 7- ja 11-vuotiaiden lastensa kanssa.

Pilvi Mattila Sundberg on työskennellyt suomen kielen parissa Ruotsissa opettajana, kielenhuollossa sekä vähemistöstrategina. Kotona hänen kirjallisuuskiinnostuksensa jakavat 3- ja 6-vuotiaat lapset.

Emil Johansson työskentelee lukion kirjastonhoitajana sekä suomenkielisen lasten- ja aikuistenkirjallisuuden käääntäjänä ja lukee lastenkirjoja kotona 5- ja 7-vuotiaiden lastensa kanssa.

Outi Oja opettaa suomea ja kirjallisuutta Tukholman yliopistossa. Hän innostuu humoristisista lastenkirjoista ja häntä kiinnostavat kaikki lasten- ja nuortenkirjat, joissa on normia rikkovia henkilöhahmoja.

Laura Lunnevuori työskentelee Tukholman yliopiston suomen osastolla. Hän lukee mielellään, sekä omaksi ilokseen että 5- ja 2-vuotiaille lapsilleen.

Linda Åkerlund on kaksikielinen kirjastonhoitaja, jolla on pitkä kokemus lasten ja nuorten kirjastotyöstä.

Innehållsförteckning Sisällysluettelo

De ungas egna råd Nuorten oma raati	3
<u>6-9 år 6-9-vuotiaat</u>	<u>3</u>
<u>Lättläst Helppolukuiset</u>	<u>3</u>
<u>Tecknade serier Sarjakuvat</u>	<u>3</u>
<u>Romaner Romaanit</u>	<u>4</u>
<u>9-12 år 9-12-vuotiaat</u>	<u>5</u>
<u>Lättläst Selkokirjat*</u>	<u>5</u>
<u>Romaner Romaanit</u>	<u>5</u>
<u>Tecknade serier Sarjakuvat</u>	<u>6</u>
<u>13-18 år 13-18-vuotiaat</u>	<u>6</u>
<u>Lättläst Selkokirjat*</u>	<u>6</u>
<u>Fackböcker Tietokirjat</u>	<u>7</u>
Kandidater till Finlandiapriset i barn- och ungdomslitteratur Lasten- ja nuortenkirjallisuuden Finlandia-ehdokkaat	8
Bilderböcker (0-3 år) Kuvakirjat (0-3-vuotiaat)	9
Bilderböcker (3-6 år) Kuvakirjat (3-6-vuotiaat)	10
Dikter Runot	13
6-9 år 6-9-vuotiaat	13
<u>Romaner Romaanit</u>	<u>13</u>
9-12 år 9-12-vuotiaat	14
<u>Tecknade serier Sarjakuvat</u>	<u>14</u>
<u>Romaner Romaanit</u>	<u>14</u>
13-18 år 13-18-vuotiaat	17
<u>Lättläst Selkokirjat*</u>	<u>17</u>
<u>Romaner Romaanit</u>	<u>17</u>
Fackböcker Tietokirjat	18
Bokrådets favoriter Kirjaraadin suosikit	19
<u>Bilderböcker 0-6 år Kuvakirjat 0-6-vuotiaat</u>	<u>19</u>
<u>9-12 år 9-12-vuotiaat</u>	<u>19</u>
<u>13-18 år 13-18-vuotiaat</u>	<u>21</u>

*Selkokirja: En lättläst bok som använder klartext, det vill säga korta meningar och enkla ord. | Helppolkuinen kirja, jossa käytetään selkeää kieltä, eli lyhyitä lauseita ja helppoja sanoja.

De ugnas egna råd Nuorten oma raati

De ungas råd består av unga svergiefinska läsare. Rådsmedlemmarna representerar ungdomar med goda läskunskaper. Detta är bra att ha i åtanke vid inköp av böcker.

En del av rådsmedlemmarna har läst böcker som i första hand rekommenderas för yngre läsare än de själva. Vi delar ändå in böckerna enligt bokens rekommenderade ålder, inte rådsmedlemmens ålder. I listan förekommer både fack- och skönlitteratur.

Alla finska texter och några av de svenska är skrivna av rådsmedlemmarna själva. Vi skriver rådsmedlemmens namn under de texter de själva skrivit. Vi vill ändra så lite som möjligt i deras texter, så texterna kan innehålla små fel.

Nuorten raati koostuu nuorista ruotsinsuomalaisista lukijoista. Raadin jäsenet edustavat nuoria, joilla on hyvä lukutaito. Tämä on hyvä pitää mielessä kirjojen hankinnassa.

Osa raadin jäsenistä on lukenut kirjoja, joita ensisijaisesti suosittelaan heitä nuorimmille lukijoille. Jaamme kuitenkin listan kirjat kirjan suositusiän mukaan, emme raatilaisen iän mukaan. Listassa on sekä tieto- että kaunokirjallisuutta.

Nuoret ovat itse kirjoittaneet kaikki suomenkieliset ja osan ruotsinkielisistä teksteistä. Kirjoitamme raatilaisen nimen itse kirjoitettujen tekstien alle. Haluamme muuttaa raatilaisten tekstejä mahdollisimman vähän, joten ne saattavat sisältää pieniä virheitä.

6–9 år 6–9-vuotiaat

Lättläst | Helppolukuiset



Lin Hallberg & Jonna Björnstjerna: Maaginen eläinkauppa 8 - Oiva oppii (Mäkelä, 2024)

Boken berättar om en pojke som vill ha ett husdjur. Och sen får han en ödla. Boken passar barn. Jag tyckte boken var lättläst.

Kirja kertoo pojasta, joka haluaa lemmikin. Ja sitten se sai liskon. Kirja sopii lapsille. Minun mielestä kirja oli helppo.

Ivar

Magi, stadsliv och djurvänner. En väldigt lättläst och avstavad bok. Alla Bos kompisar har ett husdjur. Bo har inte det. Bos hus är smockfullt. En dag träffar Bo en djurhandlare. Han erbjuder en ödla åt Bo. Bo tar den. Ödlan lär Bo matematik. Bo är lycklig. Boken är bra och lärorik. Den passar dem som lär sig läsa finska.

Magiaa, kaupunkielämää ja eläinkavereita. Oiva oppii on superhelppolukuinen tavukirja. Kaikilla Oivan kavereilla on jonkinlainen lemmikki. Oivalla ei ole. Oivan talossa on niin täynnä. Yksi päivä Oiva tapaa eläinkaupliaan. Hän tarjoaa Oivalle liskoja. Oiva ottaa sen. Sisilisko opettaa Oivalle matikkaa. Oiva on onnellinen. Kirja oli hyvä ja opettavainen. Se sopii lukua aloittaville lapsille.

Anton

Tecknad serier 6–9 år | Sarjakuvat 6–9-vuotiaat



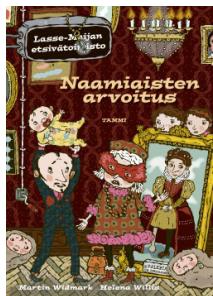
Susanne Adolfsson et al.: Sarjakuvamysteerieit 3 (Tammi, 2024)

Boken berättar om små mysterier, som Lasse och Maja löser. Jag rekommenderar boken för under 8 åringar. Jag tyckte boken var bra för berättelserna var så korta.

Kirja kertoo penistä ongelmista, jotka Lasse ja Maija ratkaisee. Minä suosittelen sitä alle 8-vuotiaile. Minun mielestä kirja oli ihan hyvä koska oli peniä tarinoita.

Ivar

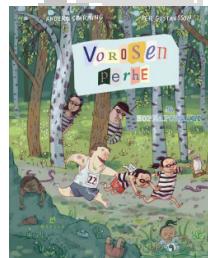
Romaner 6-9 år | Romaanit 6-9-vuotiaat



Martin Widmark & Helena Willis: Naamiaisten arvoitus (Tammi, 2024)

Den här boken handlar om Lasse och Maja. Först "praua" Antti på ett loppis och Lasse och Maja frågade vad han gör där då de också var där. Sedan gick de på maskerad och dansade och det var mycket folk. Ruusas smycke försvann i lampan. Lasse och Maja undersökte saken och till slut hittade de tjuvarna, som var Ruusa och Doris.

Tämä kirja kertoo Lassesta ja Majasta. Ensin Antti "praua" kirpis kaupassa ja Lasse ja Maija kysyy mitä sinä teet tällä kun ne oli siellä. Siten ne mene namiaisjuhlin ja ne tanssi ja on paljon ihmisiä ja Ruusan koru hävisi lamppuun. Lasse ja Maija tutki koko jutun ja lopulta ne löysi varkaat, joka oli Ruusa ja Doris.
Oliver

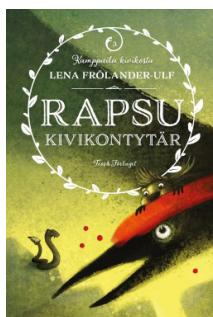


Anders Sparring & Per Gustavsson: Vorosen perhe ja hopeapokaali (Mäkelä, 2024)

Boken berättar om Ture i familjen Knykertz och träsklöpning. Tures skola har träsklöpning varje år och det här året får vinnaren en silverpokal. Tures syster vill ha pokalen, men hon tänker stjäla den och det låter Ture henne inte göra. Ture deltar i tävlingen, som är spännande ända till slutet. Boken är snabbläst. Jag rekommenderar den för 7-9 åringar.

Kirja kertoo Vorosen perheen Niilosta ja suojuoksusta. Niilon koulussa on suojuoksu joka vuosi ja tällä kertaa voittaja saa hopeapokaalin. Niilon sisko Nelli haluaa pokaalin mutta Nelli aikoo ryöstää sen ja siihen Niilo ei anna lupaa. Niilo osallistuu kilpailuun joka on jännittävä loppuun saakka. Kirja on aika nopea lukea. Minä suosittelen kirjaa 7-9 vuotiaille.

Erik



Lena Frölander-Ulf: Kamppailu Kivikosta 3 - Rapsu Kivikontyär (Teos & Förlaget, 2024)

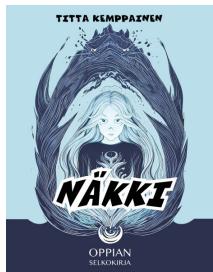
Boken handlar om Rafsas, Ziczacs, Kottens och murmlarnas kamp om stenåkern. Ormarna har tagit över stenåkern och murmlarnas liv är svårt. I boken får man läsa om murmelupproret mot ormarna, men ormarna tar de minsta murmlarna. Nu måste murmlarna också rädda sina minsta. Boken är rätt spännande och det hände många olika saker. Det var roligt att läsa boken då jag hade läst de två första delarna i serien. Jag rekommenderar boken till 7-12-åringa barn som gillar djur.

Kirja kertoo Rapsusta, Siksakista, Kävyn ja murmeleiden kamppailu kivikosta. Käärmekit ovat valloitaneet kivikon ja murmeleiden elämä on vaikeaa. Kirjassa kerrotaan murmeleiden vastahyökkäyksestä käärmekit vastaan, mutta käärmekit ottaa pienimmät murmelit. Nyt murmeleiden pitää myös pelastaa pikkumurmelit. Kirja oli aika jännittävä ja siinä tapahtui paljon erilaisia juttuja. Kirja oli kiva lukea kun olin lukenut sarjan kaksi ensimmäistä kirjaa aiemmin. Suosittelen kirjaa eläimistä pitäville ja 7-12v lapsille.
Carl



9–12 år 9–12-vuotiaat

Lättläst | Selkokirjat*



Titta Kemppainen: Näkki (Oppian, 2024)

Boken är en lättläst skräckberättelse för 9–12 åringar. I den ska högstadie-eleverna Leo och Aino tillsammans lösa ett farligt mysterium. Under tiden försätter fler och fler barn. Aino hittar en bok om Näcken på biblioteket och ser att Näcken suger blod ur barnen och att den förtröllar andra genom att sjunga en sång. Den stora frågan är: vem är Näcken?

Näkki on helppoluettu nuorten kauhutarina 9–12-vuotiaalle lapsille. Siinä kerrotaan yläkoulun oppilaista Leo ja Aino jotka yhdessä yrityvät ratkaista vaarallisen arvoituksen. Sillä välin enemmän ja enemmän lapsia katoaa. Kirjastossa Aino löytää kirjan Näkistä jossa kerrotaan että Näkki imkee verta lapsista ja että se lumoaa toiset laulamalla houkuttelevaa laulua. Suuri kysymys on, kuka on Näkki?

Anton

Romaner 9–12 år | Romaanit 9–12-vuotiaat



Janne Malinen & Teemu Juhani: Waaralinnan salaisuudet 3 - Varjojen vartijat (Tammi, 2024)

Oskar, Robin och Vilma bor på Waaralinna sanatorium. Krista är sjuk och Oskar, Robin och Vilma är i skogen och letar efter en grotta. I grottan finns en skatt som kan rädda Krista. I skogen såg de ett monster. Boken påminde lite om Harry Potter, då boken hade ett slott och en farlig skog. Det speciella med boken var att Waaralinna är ett sanatorium. Det intressanta med boken var Robins, Oskars och Vilmas resa i skogen, då det hände en massa oväntat där. Jag tyckte om boken för att den var spännande, även om det var lite svårt i början då jag inte läst de tidigare böckerna i serien. Jag rekommenderar boken till unga och dem som tycker om spänning.

Oskar, Robin ja Vilma asuvat Waaralinnan parantolassa. Krista on kipeä ja Oskar, Robin ja Vilma ovat metsässä etsimässä luolaa. Luolassa on aarre, joka pystyy pelastamaan Kristan. Metsässä he näkivät pedon. Kirja muistutti vähäisen Harry Potter kirjoja, koska kirjassa oli linna ja vaarallinen metsä.

Erikoista kirjassa oli se, että Waaralinna oli parantola. Kiinnostavaa kirjassa oli Robinin, Oskarin ja Vilman matka metsässä, koska metsässä tapahtui paljon yllättäviä käänitteitä. Pidin kirjasta, koska se oli jännittävä, vaikka se oli vaikea aloittaa, koska en ole lukenut aiempia kirjoja sarjasta. Suosittelen kirjaa nuorille ja niille, joille pitävät jännittävistä tarinoista.

Carl



Siri Kolu & Johanna Lumme: Hereiset 3 - Päivän päätös (Otava, 2024)

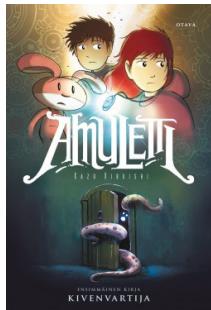
Boken handlar om Leo och Kiril som vill hitta Leos lillasyster, som heter Lumi. Leo och Kiril hittar vägen till landet Hereiset, där Lumi är. Under resan händer många spännande saker. Boken har rätt mycket text. Jag rekommenderar boken för dem som tycker om spänning.

Kirja kertoo Leosta ja Kirilistä jotka haluavat löytää Leon pikkusiskon jonka nimi on Lumi. Leo ja Kiril löytää matkan Hereisten maailmaan missä Lumi on. Matkan varella tapahtuu paljon jännittäviä juttuja. Kirjassa on aika paljon tekstiä. Minä suosittelen kirjaa niile, jotka tykkäävät seikkailusta.

Carl

*Selkokirja: En lättläst bok som använder klartext, det vill säga korta meningar och enkla ord. | Helppolukuinen kirja, jossa käytetään selkeää kieltä, eli lyhyitä lauseita ja helppoja sanoja.

Tecknad serier 9-12 år | Sarjakuvat 9-12-vuotiaat



Kazu Kibuishi: Amuletti 1 - Kivenvartija (Otava, 2024)

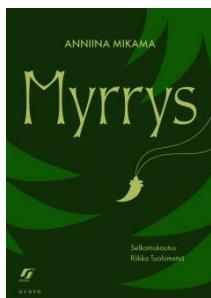
Tolvåriga Emily flyttade med sin mamma och lillebror till ett hyreshus efter att pappa dog. Första dagen hittar Emily en amulett i huset, amuletten skyddar Emily. Plötsligt kommer en konstig varelse på natten och tar Emilys mamma. Nu måste Emily och Navin hitta deras mamma och få tillbaka henne med hjälp av amuletten. Under resan kommer en massa varelser som stoppar Navin och Emily. Boken är lätt att läsa. Jag rekommenderar den för 9-13 åringar. Den har mycket bilder och lite text, men många sidor. Den är jättespännande och får en att vilja läsa mer.

Kaksitoista vuotias Emily muutti hänen äidin ja pikkuveljen kanssa vuokra taloon sen jälkeen kuin hänen isänsä kuoli. Heti ekana päivänä Emily löysi amuletin talosta, amuletti oli suoja Emilylle. Yhtäkkiä tulee outo olento yöllä joka ottaa Emilyn äidin. Nyten se riippuu Emilystä ja Navinista että löytää niiden äiti ja saada hänet takaisin amuletin avulla. Matkalla tulee kaikenlaisia oimentoja jotka estävät Navinia ja Emilyä. Tämä kirja on helppo lukea. Suosittelen 9 - 13 vuotiaille. Siinä on paljon kuvia ja vähän tekstiä mutta siinä on paljon sivuja. Se on tosi jännittävä joka tekee että haluat lukea enemmän.

Leonardo

13-18 år 13-18-vuotiaat

Lättläst | Selkokirjat*



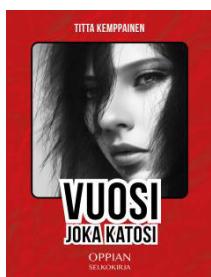
Riikka Tuohimetsä & Anniina Mikama: Myrrys (Avain, 2024)

Myrrys är en väldigt lättläst men ändå spännande bok. Vi får följa med unga Niilo på spännande äventyr, som man verkligen inte vill missa. Boken passar bra för äldre läsare som kanske fortfarande håller på att lära sig finska, men som inte vill läsa böcker gjorda för yngre.

Nella

Myrrys on hyvin helppolukuinen mutta silti jännittävä kirja. Pääsemme nuoren Niilon matkaan, jossa seikkailusta emme todellakaan jää paitsi. Kirja sopii hyvin vanhemmille lukijoille jotka ehkä vielä opettelevat suomenkieltä, mutta eivät halua lukea nuoremille tarkoitettuja kirjoja.

Nella



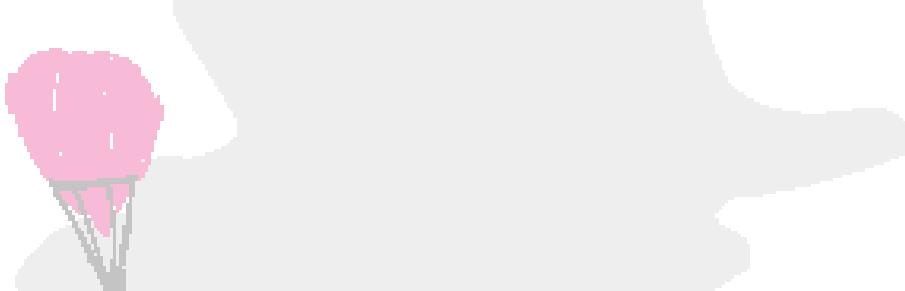
Titta Kemppainen: Vuosi joka katosi (Oppian, 2024)

Boken berättar om Oona, som var med om en olycka. Hon har inget minne av det senaste året och hur olyckan skedde är ett mysterium. Hur hamnade hon i olyckan och får hon tillbaka sitt minne?

Vuosi joka katosi kertoo nuoresta Oonasta joka joutui onnettamuuteen. Hänellä ei ole mitään muistia viime vuodesta ja miten onnettamuus kävi on mysteeri. Miten hän joutui onnettamuuteen ja saako hän muistinsa takaisin?

Matilda

*Selkokirja: En lättläst bok som använder klartext, det vill säga korta meningar och enkla ord. | Helppolukuinen kirja, jossa käytetään selkeää kieltä, eli lyhyitä lauseita ja helppoja sanoja.



Fackböcker Tietokirjat



Mikko Kalajoki & Aapo Ravantti: Lentämisen lumo (WSOY, 2024)

Serien *Tietopalat* består av lättlästa fackböcker. I boken *Lentämisen lumo* lärt man sig om propellrar, landningsbanor, jetpacks och vingar gjorda av vax. I boken finns rolig och lättläst men ändå intressant information. Den är helt bra och passar 6 åringar som hungrar efter fakta.

Tietopalat on helppoluettuja faktakirjoja. Kirjassa *Lentämisen lumo* opitaan potkureista, kiitoradoista, rakettirepuista ja vahasta tehdyistä siivistä. *Lentämisen lumo* on kivoja ja helppoja mutta mielenkiintoisia faktuja. Se on ihan kiva ja se sopii tietoa janoaville 6-vuotialle.

Anton



Miina Mäki & Sini Kuparinen: Merenalainen maailma (WSOY, 2024)

I boken lär du dig hur det är 11 km under ytan, vilka som bor i den fina korallrevet och vilka som är oceanernas största jättar. Den här boken för dig under ytan. Spökfiskar, havskattfiskar och andra fascinerande djur. Boken är en lättläst fackbok som passar 6-10 åringar som hungrar efter fakta. Jag tyckte den var rätt bra.

Kirjassa opitaan millaista on 11 kilometrin syvyydessä, mitä asukkeja kätkeytyy upeille koralliruoille ja mitkä on valtameren suurimpia jätiläisiä. Tämä kirja vie vedenpinnan alapuolelle. Kummituskalojen, merikissojen ja kiehtovien otusten valtakuntaan. Tämä kirja on helppoluettu tietokirja joka sopii tietoa janoaville 6-10 vuotialle lapsille. Minun mielestä se oli aika hyvä.

Anton



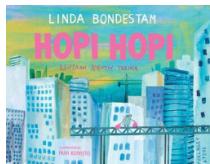
Alain M. Bergeron, Michel Quintin & Sampar: Uskomatonta! - Kärpäset (Minerva, 2024)

Serien *Uskomatonta!* berättar häpnadsväckande fakta om ovanliga djur. De lättlästa böckerna är fulla med humor och fascinerande detaljer. Visste du att... En fluga har ungefär 4000 små ögon i båda sina fasettögon? En fluga kan känna en stark doft på flera kilometers avstånd? Allt toppas av de roliga serieaktiga bilderna. Jag tyckte boken var spännande och hade rolig och intressant information. Den passar 7-10 åringar som är hungriga på fakta. Boken är lättläst.

Uskomatonta!-sarja kertoo ällistyttäviä faktuja epätavallisista eläimistä. Helppolukuiset kirjat ovat täynnä humoria ja kiehtovia yksityiskohtia. Tiesitkö että... Kärpäsen molemmissa verkkosilmässä on noin 4000 pikkusilmää? Entä että käärpänen pystyy haistamaan voimakkaan hajun jopa kilometrien päästä? Kaiken kruunaa hauskat sarjakuvamaiset kuvat. Mielestäni kirja oli jännä ja oli hauskoja ja mielenkiintoisia faktuja. Se sopii tietoa janoaville 7-10 vuotialle. Se on helppoluettu.

Anton

Kandidater till Finlandiapriset i barn- och ungdomslitteratur Lasten- ja nuortenkirjallisuuden Finlandia-ehdokkaat



Linda Bondestam: Hopi Hopi.

Reippaan robotin tarina (Teos, 2024)

Den lilla roboten Chop Chop gör sitt bästa för att tjäna människor glatt och flitigt. Chop Chop möter den moderna världens hårda verklighet och upplever både exploatering av arbetare och krig. Här finns mycket samhällskritik och tunga teman, men också humor och hopp. Boken belönades med Augustpriset för barn- och ungdomslitteratur 2024.

Pieni robotti Hopi Hopi tekee kaikkensa palvellakseen reippaasti ja ahkerasti ihmisiä. Hopi Hopi kohtaa nykymaailman karun todellisuuden ja saa kokea sekä työntekijöiden hyväksikäyttöä että sodan. Teoksessa on paljon yhteiskuntakritiikkiä ja raskaita teemoja, mutta myös humuria ja toivoa. Kirja sai vuoden 2024 lasten- ja nuortenkirjallisuuden August-palkinnon.



Jenni Erkintalo: Kuka ihana? (Etana Editions, 2023)

Ett lekfullt rimbildverk för små varn. Lek kurragömma med Ihana (Underbar) som inte alltid direkt hittas i illustrationerna.

Pienille lapsille suunnattu leikkisä kuvarunoteos. Piiloleikki syntyy kun tekstin Ihana ei heti löydykään kuvitettuista sivuista.



Maria Vilja: Kesän ainoa kaunis päivä (WSOY, 2024)

En bilderbok om en sommarutflykt. I en sommardag ryms såväl glädje och gråt, kärlek och bråk som sol och åskmoln. Alla har rätt till känslor, både barn och vuxna.

Kuvakirja kesäretkestä. Kesäpäivään kuuluu niin iloa ja itkuja, rakkautta ja riitelyä kuin aurinkoa ja ukkospilviäkin. Kaikilla on oikeus tunteisiin, sekä lapsilla että aikuisilla.



Päivi Lukkarila: Skutsi (Nokkahiiri, 2024)

Fyra ungar i ödemarken. Då döden besöker lägret ändras den lugna vandringen till en mardröm och ungmarna är tvugna att möta saker som inte verkar vara från denna värld.



Leena Paasio: Meren koskettamat (WSOY, 2024)

Louna går i nian och bor hos sina fosterföräldrar på Utö. Hon kände inte sin mamma och funderar inte så mycket på sina rötter, tills någon hämtar blommor till mammas grav. Ön känns plötsligt liten och Louna börjar fundera på vilka hennes biologiska föräldrar egentligen var.

Ysiluokkalainen Louna asuu kasvattivanhempineen Utön saarella. Hän ei ehtinyt tuntea äitiään eikä mietti juuriaan, kunnes joku tuo äidin haudalle kukkia. Saari tuntuu äkkiä pieneltä ja Louna alkaa pohtia, keitä hänen biologiset vanhempansa oikein olivat.

Neljä nuorta erämaassa. Kun kuolema vierailee leirissä, leppoisa vaellus muuttuu painajaiseksi ja nuoret joutuvat kohtaamaan asioita, jotka eivät tunnu lähtöisin tästä maailmasta.

**Kandidater till Finlandiapriset i barn- och ungdomslitteratur |
Lasten- ja nuortenkirjallisuuden Finlandia-ehdokkaat**



Salla Simukka & JP Ahonen: Poika ullakolla, poika kellarissa (Tammi, 2024)

Max och Alexis flyttar med sina familjer till ett nytt hus. Max bor i källaren i sitt hus, medan Alexis bor på vinden. Det börjar snart hända märkliga saker när pojkena besöker varandra och upptäcker att husen är likadana, fast ändå olika. Den här spännande berättelsen passar dem som kan läsa självständigt. Boken innehåller också en del illustrationer.

Max ja Alexis muuttavat perheidensä kanssa uuteen taloon. Max asuu omassa talossaan kellarissa, kun taas Alexis asuu ullakolla. Pian alkaa tapahtua kummia, kun pojat vierailevat toistensa maailmoissa ja huomaavat, että heidän talonsa ovat samanlaiset, mutta silti erilaiset. Tämä jännittävä tarina soveltuu jo sujuvasti lukeville. Kirjassa on myös jonkin verran kuvituksia.

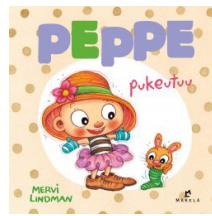
Bilderböcker (0-3 år) Kuvakirjat (0-3-vuotiaat)



Venla Poskela: Vauvan iloinen ihmettelykirja (Lasten Keskus, 2024)

I den här charmiga boken glädjer djuren och de olika föremålen former babyn längre och de stöder hens utveckling. Då barnet växer erbjuder bokens bilder alltid något nytt.

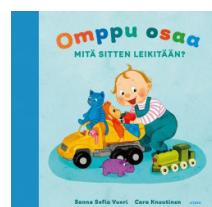
Tämän hurmaavan kirjan eläinhahmot ja erilaisten esineiden muodot ilahduttavat vauvaa pitkään ja tukevat hänen kasvuaan. Kun vauva kasvaa, kuvat tarjoavat aina jotain uutta.



Mervi Lindman: Peppe pukeutuu (Mäkelä, 2024)

I den här boken klär Bebbe på sig. De roliga bilderna innehåller en hel del ord som används i vardagen.

Peppen puuha tässä kirjassa on pukeutuminen. Hassut kuvat sisältävät myös paljon arkipäivän sanastoa.



Sanna Sofia Vuori & Cara Knuutinen: Omppu osaa - Mitä sitten leikitään? (Otava, 2024)

I småbarnsbilderboken hittar vi på saker man kan göra regniga dagar och lär oss färger.

Pienten kuvakirjassa keksitään tekemistä sadepäivälle ja opitaan värejä.

Bilderböcker (3-6 år) Kuvakirjat (3-6-vuotiaat)



Anneli Kanto & Noora Katto: Viisi villiä Virtasta - Vilma Virtanen ja kaveri (Karisto, 2024)

Vilma gillar vetenskap och nu vill hon ha en vän. Vännen ska såklart besitta en lång lista av egenskaper, för att vänskapen ska fungera. Men kan man välja vänner med vetenskapliga metoder? Kanske det är bättre att lära känna människor?

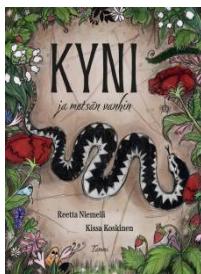
Vilma tykkää tieteestä, ja nyt hän haluaa kaverin. Kaverilla tulee tietenkin olla pitkä lista tiettyjä ominaisuuksia, jotta ystävyys toimisi, ajattelee Vilma. Mutta voiko kavereita valita tieteellisin keinoin, ehkä ihmisten tutustuminen on kuitenkin se parempi tapa?



Maria Nilsson Thore: Kolmikko saa nuhan (Mäkelä, 2024)

Essi blir sjuk mitt under förskoledagen och får vila i läshörnan under ett täcke. Iida och Valle är avundsjuka, och åh så skoj då de vuxna märker att de också är sjuka. Toppebok, lämplig att läsa under vabb-dagar.

Essi sairastuu kesken päiväkotipäivän ja saa lepällä lukunurkauksessa peiton alla. Iida ja Vallekin ovat kateellisia, ja voi sitä onnea, kun aikuiset huomaavat heidänkin olevan kipeitä. Pörröisyyskerroin huipussaan, sopivaa lukemista vab-päiviin.



Reetta Niemelä & Kissa Koskinen: Kyni ja metsän vanhin (Tammi, 2024)

Den unga huggormen slingrar i skogen och letar efter ett bra ställe att sova sin vintersömn på. Under färden hittar den en jättegammal och mystisk varelse, som inte ens minns vem han är. Det finns många övertygelser och förfördomar om huggormar, men i den här boken skapas en ny, uppskattande och naturnära trosvärld för huggormen.

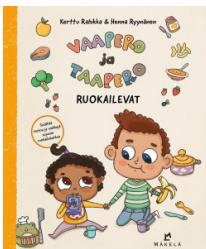


Juju Wieslander & Sven Nordqvist: Mimmi Lehmä on surullinen (Mäkelä, 2024)

Är det att man spenderar tid tillsammans tillräckligt för att garantera vänskap? Eller måste man ibland säga åt kompisens att man gillar hen? Eller besöka hen ibland? Dessa frågor funderar Mamma Mu och Kråkan på i den nyaste boken i serien.

Riittääkö se ystävyyden takeeksi, että vietetään aikaa yhdessä? Vai pitääkö toiselle välillä sanoa, että tykkää? Tai ehkä jopa käydä kylässä? Näitä kysymyksiä Mimmi Lehmä ja Varis pohtivat sarjan uusimmassa kirjassa.

Nuori kyy Kyni luikertelee metsässä ja etsii hyvää talvihorrospaikkaa. Matkan aikana hän tapaa ikivanhan, salaperäisen olennon, joka ei edes muista kuka hän on. Kyihin liittyy monia uskomuksia ja ennakkoluuloja, mutta kirjassa kyölle luodaan uudenlainen, arvostava ja luontolähtöinen uskomusmaailma.



Kerttu Rahikka & Henna Ryynänen: Vaapero ja Taapero ruokailevat (Mäkelä, 2024)

Berättelsen leder och uppmuntrar barnet att öva färdigheter som hör ihop med måltider. I slutet av boken finns praktiska tips om matuppföstran, t.ex. att smaka på nya rätter, stödja barnet att vara självständigt och planering av måltider.

Tarina ohjaa ja kannustaa lasta ruokailuun liittyvien taitojen harjoittelussa. Kirjan päättävä tietous tarjoaa käytännön vinkkejä ruokakasvatukseen, esimerkiksi uusien ruokien maisteluun, lapsen omatoimisuuden tukemiseen ja ruokailun suunnitteluun.

Bilderböcker 3-6 år | Kuvakirjat 3-6-vuotiaat



Sanna Sofia Vuori & Nadja Sarell: Main kamalan kipeä käsi (Tammi, 2024)

På förskolan faller Mai och skadar sin arm. Hon får åka till sjukhuset i en ambulans. En bra bok som funkar som underlag för att prata med barnen om att skada sig, ambulanser, sjukhus och läkarbesök!

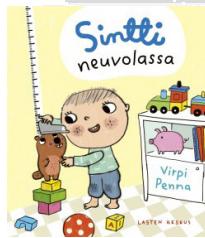
Esikoulussa Mai kaatuu ja satuttaa kätensä. Pahasti. Hän saa mennä sairaalaan ambulanssin kyydissä. Hyvä kirja, jonka avulla voi keskustella itsensä loukkaamisesta, ambulansseista, sairaaloista ja lääkärikäynneistä lapsen kanssa!



Aino Havukainen & Sami Toivonen: Tatu ja Patu – Paikoilleenne, valmiit, hep! (Otava, 2024)

Välbekant Tatu och Patu-action i idrottens och motionens värld. Tatu och Patu har fastnat i soffan framför sina skärmar. Med Veeras hjälp hittar pojkkarna glädjen i motionen, en rakare hållning och styrkan att gå hela vägen till närbutiken. De får prova på både vardagsmotion och olika sporter. Boken innehåller även instruktioner för en rolig rörelsepaus.

Tuttua Tatu ja Patu -menoa liikunnan ja urheilun maailmassa. Tatu ja Patu ovat jämähtäneet sohvalle älylaitteidensa eteen. Veeran avulla pojat löytävät liikunnan ilon, suoremman ryhdin ja voimaa kävellä lähiokauppaan asti. He pääsevät kokeilemaan sekä hyötyliikuntaa että eri lajien harrastamista. Mukana myös ohjeet hauskaan taukojumppaan.



Virpi Penna: Sintti neuvolassa (Lasten Keskus, 2024)

Idag ska Sintti till barnavårdscentralen. Sintti tar med båvern som sällskap. Båvern är lite nervös, då den inte vet vad som händer på BVC. Ingen fara! BVC är en rolig plats.

Tänään Sintti menee neuvolaan. Sintti ottaa majavan seuraksi. Majavaa jännittää vähän, kun se ei tiedä, mitä neuvolassa tapahtuu. Ei hätää! Neuvola on hauska paikka.



Leena Parkkinen & Zagros: Manuchar: Käpykolon väkeä 2 - Yllätysten talvi (Tammi, 2024)

Det blir vattenskada i ekoren Pajus hem och familjen måste flytta till ett mystiskt ödehus i skogen. Boken är illustrerad med fotografier från en söt dockvärld som är skapad specifikt för boken. Fotografierna innehåller förtjusande detaljer och skapar en magisk stämning. Jag rekommenderar boken för barn som tycker om lite spänning.

Paju-oravan kotiin sattuu vesivahinko, ja perheen täytyy muuttaa evakkoon Sysipohjan metsän salaperäiseen autiotaloon. Kirja on kuvitettu kirja varten luodusta suloisesta nukkemaailmasta otetuin valokuvin, jotka sisältävät ihastuttavia yksityiskohtia ja luovat maagisen tunnelman. Suosittelen pienestä jännityksestä pitäville lapsille.

Bilderböcker 3-6 år | Kuvakirjat 3-6-vuotiaat



Anna-Karin Garhamn: Ruu ja kani laskevat (Otava, 2024)

Puck och Kanin räknar på fingrarna för att fördriva tiden medan de väntar på maten, men vad ska man göra då Kanin inte har fingrar? Den här boken är en guldgruva för barn som tränar på siffror – man får söka olika saker på sidorna och räkna från ett till tio hur många gånger som helst!

Ruu ja Kani laskevat sormilla aikansa kuluksi ruokaa odotellessaan, mutta mikä avuksi, kun Kanilla ei ole sormia? Lukuja harjoittelevalle lapselle tämä kirja on kultakaivos – erilaisia juttuja saa etsiä sivuilta ja laskea yhdestä kymmeneen vaikka kuinka monta kertaa!



Susanna Silvander-Rosti & Nadja Sarell: Sulon ja Elsin vauvakutsut (Otava, 2024)

I Sulos och Elsис trädgård ordas en baby shower i det nya syskonets ära. Under festen beundrar man bebisbilder som gästerna haft med sig och konstaterar att ett barn kan komma till en familj på flera olika sätt.

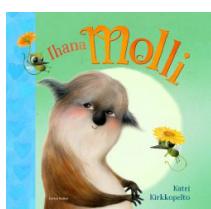
Sulon ja Elsin puutarhassa järjestetään vauvakutsut tulevan sisaruksen kunniaksi. Juhlissa ihastellaan vieraiden tuomia vauvakuvia ja todetaan, että lapsi voi tulla perheeseen monella eri tavalla.



Mauri Kunnas: Herra Hakkarainen monessa mukana (Otava, 2024)

Boken innehåller illustrationer från olika böcker av Mauri Kunnas. På varje uppslag uppmanas läsaren att leta efter föremål i bilden, undra om Sverige har en kung eller en president eller vad man kan göra med en View-master, men även dela med sig av sina egna känslor och erfarenheter. Boken kan användas för att utveckla ordförrådet och stimulera till diskussion om olika ämnen.

Kirjassa on kuvia eri Mauri Kunnaksen kirjoista. Lukijan tehtävään on joka aukeamalla etsiä esineitä kuvasta, pohtia onko Ruotsissa kuningas vai presidentti tai mitä View-master-katselulaitteella tehdään, sekä kertoa omista tunteista ja kokemuksista. Kirjan avulla voi kehittää sanavarastoa ja herättää keskustelua eri aiheista.

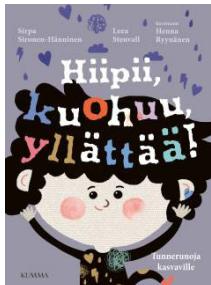


Katri Kirkkopelto: Ihana Molli (Lasten Keskus, 2024)

Molli är på gott humör och vill dela med sig av sitt goda humör till sina vänner. Men vad ska man göra då vännen har en dålig dag? Boken funderar på olikheter, unikhet, självmedkänsla och kraften i fina ord. Läsaren blir en del av berättelsen då boken uppmuntrar att studsa, kyssa och klappa sig själv.

Molli on hyvällä tuulella ja hän haluaa jakaa hyvää mieltä ystäviensä kanssa. Mutta mitä tehdä, kun kaverilla onkin surkeuspäivä? Kirjassa pohditaan erilaisuutta, ainutlaatuisuutta, itsemyötätuntoa ja kauniiden sanojen voimaa. Kirjassa lukija pääsee osaksi tarinaa, kun kirja kannustaa hyppyytteleämään, suukottamaan ja taputtelemaan itseään.

Dikter Runot



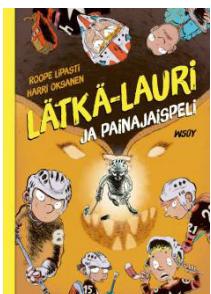
Sirpa Sironen-Hänninen, Leea Stenvall & Henna Ryyränen: Hiipii, kuohuu, yllättää! : tunnerunoja kasaville (Kumma, 2024)

Känslor är en del av livet och det är viktigt att lära sig att handskas med dem. Boken fokuserar på speciellt utmanande känslor, som ofta är svåra att ta emot. Med dikternas hjälp är det lätt att bekanta sig med känslorna och vid sidan av dikterna finns en informativ text av en psykolog, som hjälper den vuxna att navigera i barnets känslostormar.

Tunteet ovat osa elämää ja niitä pitää oppia käsittelemään. Kirjassa keskitytään erityisesti haastaviin tunteisiin, joita on usein vaikeampi vastaanottaa. Runojen avulla tunteisiin on helppo tutustua ja runojen rinnalla löytyvät psykologin tietoiskut auttavat aikuista navigoimaan lapsen tunteiden kuohussa.

6-9 år 6-9-vuotiaat

Romaner Romaanit



Roope Lipasti & Harri Oksanen: Lätkä-Lauri ja painajaispeli (WSOY, 2024)

Den här bokserien passar barn som är intresserade av sport och i synnerhet ishockey. Serien är fylld av fart, humor och spännande situationer – såväl på som utanför isen. Passar dem som läser flytande finska eller som högläsningsbok.

Tämä kirjasarja sopii urheilusta ja erityisesti jäkiekosta kiinnostuneille. Sarja on täynnä vauhtia, humoria ja täpäriä tilanteita – niin jäällä kuin sen ulkopuolellakin. Sopii sujuvaa suomea lukeville tai yhdessä luettavaksi.



Tapani Bagge & Silja-Maria Wiher-saari: Elsan ja Elmerin etsivätoimisto 5 – Ystävä-varas (Karisto, 2024)

Elsa är orolig då Elmeri inte svarar på meddelanden. Då Elsa ringer på Elmeris dörr berättar gumman i grannen att han har flyttat bort. Varför har inte Elmeri berättat det för Elsa? Passar dem som läser lite finska. Serien har andra delar.

Elsa on huolissaan, koska Elmeri ei vastaa viesteihin. Kun Elsa soittaa Elmerin ovikelloa, naapurin mummo kertoo, että Elmeri on muuttanut pois. Miksei Elmeri kertonut Elsalle mitään? Sopii vähän suomea lukeville. Sarjassa on muitakin osia.



Satu Kontinen & Satu Rämö: Lottalehto (Tammi, 2024)

Kusinerna Satu, som bor i Finland, och Saga, som bor på Island, tillbringar sommarlovet i sin morfars sommarstuga i Drumsö. På nätterna händer det mystiska saker och tjejerna hittar ett gammalt kärleksbrev som är skrivet av deras morfar. Men vem är brevet till? Boken passar dem som läser flytande eller kan läsas tillsammans. Språket är lekfullt och berättelsen är spännande.

Serkukset Satu, joka asuu Suomessa, ja Saga, joka asuu Islannissa, viettävät kesäloman vaarinsa kesämajalla Lauttasaarella. Öisin tapahtuu outoja asioita ja tytöt löytävät vanhan rakkauskirjeen, joka on heidän vaarinsa kirjoittama. Mutta kenelle kirje on osoitettu? Sopii sujuvasti lukeville tai yhdessä luettavaksi. Kieli on leikkisää ja tarina jännittävä.

Romaner 9-12 år | Romaanit 9-12-vuotiaat



Camilla Brinck: Musse & Helium, uusi seikkailu 2 - Yllätysten matka (WSOY, 2024)

Den populära svenska serien finns även på finska!

Suosittu ruotsinkielinen sarja löytyy myös suomeksi!



Josefine Sundström & Emma Göthner: Saagan seikkailut

- Ilotulitus, pulu ja hurjat dinosaurukset (Otava, 2024)

Berättelser om flickan Sagas vardag som är lätt att identifiera sig i. I de här berättelserna möter Saga sina rädsor, träffar en ny vän, sörjer och firar. Lämpar sig både för högläsning och dem som läser lite mer finska.

Samaistuttavia tarinoita Saaga-tytön arjestä. Tämän kirjan tarinoissa Saaga kohtaa pelkansa, tapaa uuden ystävän, suree ja juhlii. Sopii niin aikuisen ääneen luettavaksi kuin edistyneemmälle lapsilukijallekin.

9-12 år 9-12-vuotiaat

Tecknade serier Sarjakuvat

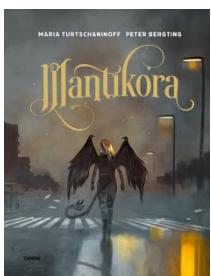


Miila Westin: Myyttiset 2 - Vaarallinen uni (S&S, 2024)

Den spännande seriens andra del! Trollvännen Otso ber Eevi om hjälp, då hans syster är sjuk. Under resan märker Eevi att man måste vara försiktig med drömmar. Serien bekantar läsaren med forntida östersjöfinskt folktro.

Jännittävä sarjan toinen osa! Maahisystävä Otso hakee Eevia apuun, koska Otson sisko on sairas. Matkan aikana Eevi huomaa, että unien kanssa täytyy olla varovainen. Sarja tuo muinaista itämerensuomalaisista kansanperinnettä tutuksi lukijalle.

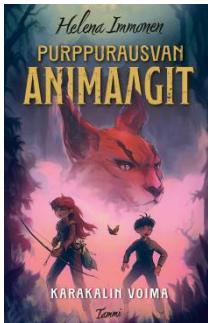
Romaner Romaanit



Maria Turtschaninoff & Peter Bergting: Mantikora (Tammi, 2024)

Lis pappa har en ny flickvän, men pappa ser inte faran. Flickvännen är inte en människa, utan en farlig mantikora. Lyckas Li rädda pappa och lillebror? En medryckande och rysligt spänande skräckroman med fina bilder. Passar dem som läser finska eller som högläsningsbok, men kanske inte som gonattsaga och definitivt inte för känsliga!

Lin isällä on uusi tyttöystävä, eikä isä näe vaaraa. Tyttöystävä kun ei ole ihminen, vaan vaarallinen mantikora Pysyykö Li pelastamaan isän ja pikkuveljen? Mukaansatempaiseva ja hirvittävä kauhuromaani upealla kuvituksella säestettynä. Sopii suomea lukeville tai ääneenlukukirjaksi, mutta ei ehkä iltasatuna eikä herkille!



Helena Immonen: Purppurausvan Animaagit 1 – Karakalin voima (Tammi, 2024)

Första delen i en ny fantasyserie. Det har blivit dags för 12-årige Tommo att ta emot sin djurskepnad, som visar sig vara en ökenlo. I purpurdimman träffar han Aasa, som inte har någon egen djurskepnad men som ändå kan kommunicera med djuren. När dimstammens fiende Ismar anfaller byn med sin hundarmé och dödar några och tillfångatar några, beslutar sig Tommo, Aasa och sparven Hedda för att befria sina stammedlemmar.

Uuden fantasiasarjan ensimmäinen osa. 12-vuotiaan Tommon on tullut aika ottaa vastaan eläinhahmonsa, joka osoittautuu karakaliksi. Purppurausvassa Tommo kohtaa Aasan, jolla ei ole omaa eläinhahmoa, mutta joka silti osaa kommunikoida eläinten kanssa. Kun usvaheimon vihollinen Ismar hyökkää koira-armeijansa kanssa heidän kyläänsä, tappaa osan ja vie osan mukaansa, päättäväät Tommo, Aasa sekä varpunen Hedda lähteä vapauttamaan heimolaisensa.

Åsa Larsson, Ingela Korsell & Henrik Jonsson: Pax 9 - Painaja (Otava, 2024)

Den populära svenska serien finns även på finska!



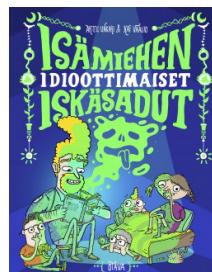
Suosittu ruotsinkielinen sarja löytyy myös suomeksi!



Helena Immonen: Purppurausvan Animaagit 2 – Kokelaiden koitos (Tammi, 2024)

Andra delen i fantasyserien. Barnen får reda på att Ismar har ingått ett avtal med den onde trollkarlen Morton. De smittar animagerna med ett slags zombievirus med målet att göra dem odödliga. I skogen möter barnen Jarek från isstammen som har rymt ur Ismars armé. Jarek ansluter sig till dem, men Tommo litar inte riktigt på honom.

Fantasiasarjan toinen osa. Lapsille selviää, että Ismar on tehnyt sopimuksen pahan velhon Mortonin kanssa. He tartuttavat animaagit eräänlaisella zombie-viruksella, jonka tavoitteena on tehdä heistä kuolemattonat. Lapset kohtaavat metsässä jääheimon Jarekin, joka on paennut Ismarin armeijasta. Jarek liittyy heihin, mutta Tommo ei oikein luota häneen.



Arttu Unkari & Kai Vaolio: Purppurausvan Isämiehen idioottimaiset iskäsadut (Otava, 2024)

Tokroliga sagor om den något korkade och självupptagna Farsgubben och hans familj samt en hel drös knasiga figurer. Inget är omöjligt i de här berättelserna. Passar bra både om man vill flabba för sig själv och om man vill garva tillsammans med någon.

Hullunkurisia satuja, joissa seikkailee vähän hölmö ja itsekeskeinen Isämies ja tämän perhe sekä liuta mitä hassumpia hahmoja. Mikään ei ole mahdotonta näissä tarinoissa. Sopii sekä jos haluaa hekotella yksikseen että jos haluaa naureskella yhdessä jonkun kanssa.

Romaner 9-12 år | Romaanit 9-12-vuotiaat



Helena Meripaasi: Kaisla ja Isla 4 – Mäyräkoirakuu (Otava, 2024)

En varmhjärtad bok om vänskap och en hundälskares vardag. Kaisla och Islas sommarlovspaner innehåller massor av träning, skogsutflykter och utställningar. De får också ta hand om en hel kull taxar. Boken behandlar hundar och hundträning på ett realistiskt och kunnigt sätt, utan att glömma bort hundvärldens utmaningar. En bra serie för alla som är intresserade av hundar och hundskötsel!

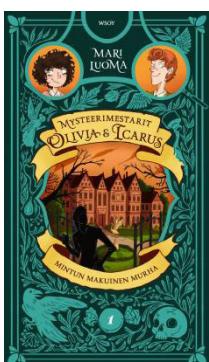
Lämminhenkinen kirja ystävyydestä ja koiraharrastajan aruesta. Kaislan ja Islan kesälomasuunnitelmiin kuuluu paljon treenejä, metsäretkiä ja näyttelyitä. He pääsevät myös hoitamaan kokonaista mäyräkoirapentuetta. Kirjassa käsitellään koiria ja koirankoulutusta todennäköisesti ja asiantuntevasti, koiraa-arten haasteita unohtamatta. Hyvä kirjasarja koirista ja koiranhoidosta kiinnostuneille!



Timo Parvela & Mari Luoma: Melkein mahdoton tehtävä 5 – Jahti (WSOY, 2024)

Den femte delen i mysterieserien. Elias förbindelse med Castor, hans virtuella bror, bryts oväntat. Castor har försvunnit och Elias är orolig för sin bror. En vild jakt tar vid när Elias, tillsammans med sina vänner Mino och Jopo, försöker spåra upp Castor. Det finns gott om action och spänning i både den virtuella och den verkliga världen.

Mysteerisarjan viides osa. Eliaksen yhteys Castoriin, hänen virtuaaliseen veljeensä, on yllättäen katkenut. Castor on kadonnut, ja Elias on huolestunut veljestään. Alkaa hurja ajojahti, kun Elias yrittää ystäviensä Minon ja Jopon kanssa löytää Castorin jäljille. Toimintaa ja jännitystä riittää sekä virtuaalisessa että oikeassakin maailmassa.



Mari Luoma: Mysterimestarit Olivia & Icarus 1 - Mintun makuinen murha (WSOY, 2024)

Olivia kallas för mordflickan i skolan, för att hon älskar deckarklassiker. Då ett rikgit mord sker bestämmer hon sig för att lösa det. Officiellt undersöker kändisdetektiven Isac Icarus fallet och tillsammans bli de ett omaka par. Passar dem som läser flytande finska eller som högläsning.

Olivia on saanut koulussa liikanimen Murhatyttö, koska rakastaa dekkariklassikoita. Kun tapahtuu oikea murha, hän päättää ratkaista tekijän. Virallisesti tutkimuksia hoitaa julkisetsivä Isac Icarus, ja yhdessä heistä tulee yllättävä pari. Sopii sujuvaa suomea lukeville tai ääneenlukukirjaksi.

13-18 år 13-18-vuotiaat

Lättläst Selkokirjat*



Edith Arkko: Aurora/Eino (Hertta, 2024)

Boken har en berättelse ur två nioklassisters perspektiv. Man kan läsa berättelserna tillsammans eller var för sig. Temat är drömmar och stora känslor, allt från mammas alkoholism till första kärleken. Den här lättlästa boken passar dem som läser lite finska.

Kirjassa on tarina kahden ysiluokkalaisen omista perspektiiveistä. Tarinat voi lukea yhdessä tai erikseen. Tarinoissa teemana on unelmat ja suuret tunteet, äidin alkoholist mistä ja ensirakkauteen. Selkokielen kirja sopii vähän suomea lukeville.



Tuija Takala: Sarvijumala (Otava, 2024)

En lättläst version av Magdalena Hains roman med samma namn. 17-åriga Lauri vaknar upp på sjukhuset efter en bilolycka. Han flyttar till sin moster i en liten by. På natten ser Lauri en stor och skräckmande varelse, en horngud, och han börjar se döda männskor. Varför händer det och vad kan han göra åt saken? Då boken är skriven på klarspråk passar den dem som läser lite finska.

Selkomukautus Magdalena Hain samannimisestä romaanista. 17-vuotias Lauri herää sairaalassa autoonnettomuuden jälkeen. Hän muuttaa tätinsä luo pieneen kylään. Yöllä Lauri näkee ison hirvittävän hahmon, Sarvijumalan, ja hän näkee kuolleita ihmisiä. Mitä hän voi asialle tehdä? Selkokielen vuoksi kirja sopii vähän suomea lukeville.

Romaner Romaanit



Mila Teräs: Iso hyppy (Otava, 2024)

17-åriga Routa lever i en hård verklighet: en pappa som bara ligger på soffan, inga pengar ens till mat och en lillasyster att ta hand om. Av en slump hittar han vägen till dansen, och i samma veva upptäcker han nya sidor hos sig själv och ett nytt självförtroende. Bristen på framtidsutsikter ersätts långsamt av en tro på en bättre framtid. Boken behandlar många samhällsfrågor som fattigdom, psykisk ohälsa, sexuella minoriteter och press på unga.

17-vuotias Routa elää raskaassa todellisuudessa: isä makaa vain sohvalla, rahaa ei ole edes ruokaan ja pikkuiskosta on huolehdittava. Hän löytää sattumalta tanssiharrastuksen pariin, ja samalla hän löytää itsevärmuutta ja uusia puolia. Näköalattomuus vaihtuu hitaasti uskoon paremmasta tulevaisuudesta. Kirjassa käsitellään monia yhteiskunnallisia aiheita kuten köyhyyttä, mielenterveysongelmia, seksuaalivähemmistöjä ja nuoriin kohdistuvia paineita.

*Selkokirja: En lättläst bok som använder klartext, det vill säga korta meningar och enkla ord. | Helppolukuinen kirja, jossa käytetään selkeää kieltä, eli lyhyitä lauseita ja helppoja sanoja.

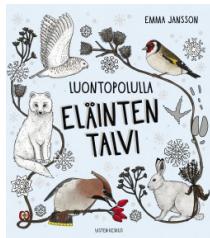


Sini Helminen: Kunnes kuolen (Myllylahti, 2024)

I den här världen kan man räkna ut när någon ska dö direkt vid födseln och Aani har alltid vetat att hon ska dö då hon är 17 år. Datumet som är tatueringar i pannan kommer allt närmare... Versromanen är skriven som en medvetandestrom, så jag rekommenderar den till vana läsare.

Tässä maailmassa pystytää laskemaan milloin joku kuolee heti syntymästä saakka ja Aani on aina tiennyt, että hän kuolee seitsemäntoistavuotiaana. Päivämäärä, joka on tatuoitu otsaan lähestyy lähestymistään... Säeromaani on kirjoitettu kuin tajunnanvirta, joten suosittelen sitä tottuneille lukijoille.

Fackböcker Tietokirjat



Emma Jansson: Luontopolulla - Eläinten talvi (Lasten Keskus, 2024)

Det händer mycket i naturen, även på vintern! I den här boken får du veta vilka djur du kan se i Finlands natur under vintern samt hur de överlever i snön och det kalla vädret. Boken har en del text så den passar 6–9-åringar som läser flytande finska eller till att läsa tillsammans.

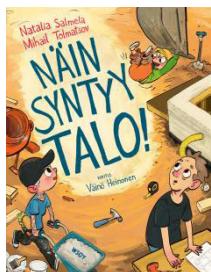
Luonnossa tapahtuu kaikenlaista, myös talvella! Tässä kirjassa saat tietää, millaisia eläimiä Suomen luonnossa näkyy talvella sekä miten ne selviytyvät lumessa ja kylmässä säässä. Kirjassa on jonkin verran tekstiä, joten se sopii erityisesti sujuvasti lukeville 6–9-vuotialle tai yhdessä luettavaksi.



Tracey Turner & Åsa Gilland: Yhdessä olemme maailma (Mäkelä, 2024)

Hur är det att bo i Alaskas ödemark, på Shetlandsöarna eller mitt i Australien? I den här boken träffar du 20 barn från olika delar av världen och ser hur de lever. Boken passar 6–9-åringar som läser lite finska eller till att läsa tillsammans.

Millaista on elää Alaskan erämaassa, Shetlandinsaarella tai Keski-Australiassa? Tässä kirjassa tapaat 20 lasta eri puolelta maailmaa ja näet, miten he elävät. Kirja sopii vähän suomea lukeville 6–9-vuotialle tai yhdessä luettavaksi.



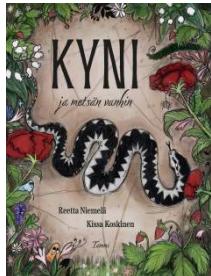
Natalia Salmela, Mihail Tolmatsov & Väinö Heinonen: Nän syntyy talo! (WSOY, 2024)

Benkus familj ska bygga ett hus. Men behövs det mer än väggar och tak? Då Benku får undersöka byggarbetsplatsen med mamma och morfar får han veta husbyggandets hemigheter, även dem som barn oftast inte får se.

Benkun perheelle on päättetty rakentaa talo. Mutta tarvitaanko taloon muutakin kuin katto ja seinät? Kun Benku päälee mammansa ja isoisänsä kanssa tutkimaan ihmeellistä rakennustyömaata, hänelle selviävä talonrakennuksen salat, nekin, joita lapset eivät tavallisesti pääse näkemään.

Rådets favoriter Raadin suosikit

Bilderböcker 0-6 år Kuvakirjat 0-6-vuotiaat



Reetta Niemelä & Kissa Koskinen:
Kyni ja metsän vanhin (Tammi, 2024)

Den unga huggormen slingrar i skogen och letar efter ett bra ställe att sova sin vintersömn på. Under färden hittar den en jättegammal och mystisk varelse, som inte ens minns vem han är. Det finns många övertygelser och förfordomar om huggormar, men i den här boken skapas en ny, uppskattande och naturnära trosvärld för huggormen.

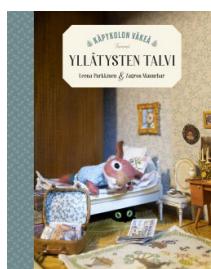
Nuori kyy Kyni luikertelee metsässä ja etsii hyvää talvihorrospaikkaa. Matkan aikana hän tapaa ikivanhan, salaperäisen olennon, joka ei edes muista kuka hän on. Kyihin liittyy monia uskomuksia ja ennakkoluuloja, mutta kirjassa kyölle luodaan uudenlainen, arvostava ja luontolähtöinen uskomusmaailma.



Anna-Karin Garhamn: Ruu ja kani laskevat (Otava, 2024)

Puck och Kanin räknar på fingrarna för att fördryva tiden medan de väntar på maten, men vad ska man göra då Kanin inte har fingrar? Den här boken är en guldgruva för barn som tränar på siffror – man får söka olika saker på sidorna och räkna från ett till tio hur många gånger som helst!

Ruu ja Kani laskevat sormilla aikansa kuluksi ruokaa odotellessaan, mutta mikä avuksi, kun Kanilla ei ole sormia? Lukuja harjoittelevalle lapselle tämä kirja on kultakaivos – erilaisia juttuja saa etsiä sivulta ja laskea yhdestä kymmenestä vaikka kuinka monta kertaa!



Leena Parkkinen & Zagros Manuchar: Käpykolon väkeä 2 - Yllätysten talvi (Tammi, 2024)

Det blir vattenskada i iekorren Pajus hem och familjen måste flytta till ett mystiskt ödehus i skogen. Boken är illustrerad med fotografier från en söt dockvärld som är skapad specifikt för boken. Fotografierna innehåller förtjusande detaljer och skapar en magisk stämning. Jag rekommenderar boken för barn som tycker om lite spänning.

Paju-oravan kotiin sattuu vesivahinko, ja perheen täytyy muuttaa evakkoon Sysipohjan metsän salaperäiseen autiotaloon. Kirja on kuvitettu kirja varten luodusta suloisesta nukkemaailmasta otetuin valokuvin, jotka sisältävät ihastuttavia yksityiskohtia ja luovat maagisen tunnelman. Suosittelen pienestä jännityksestä pitäville lapsille.

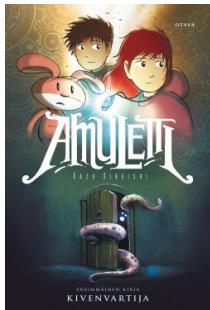
9-12 år 9-12-vuotiaat



Miila Westin: Myyttiset 2 - Vaarallinen uni (S&S, 2024)

Den spännande seriens andra del! Trollvännen Otso ber Eevi om hjälp, då hans syster är sjuk. Under resan märker Eevi att man måste vara försiktig med drömmar. Serien bekantar läsaren med forntida östersjöfinskt folktron.

Jännittävä sarjan toinen osa! Maahisystävä Otso hakee Eevia apuun, koska Otson sisko on sairas. Matkan aikana Eevi huomaa, että unien kanssa täytyy olla varovainen. Sarja tuo muinaista itämerensuomalaisista kansanperinnettä tutuksi lukijalle.

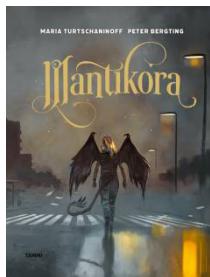


Kazu Kibuishi: Amuletti 1 - Kivenvartija (Otava, 2024)

Tolvåriga Emily flyttade med sin mamma och lillebror till ett hyreshus efter att pappa dog. Första dagen hittar Emily en amulett i huset, amuletten skyddar Emily. Plötsligt kommer en konstig varelse på natten och tar Emilys mamma. Nu måste Emily och Navin hitta deras mamma och få tillbaka henne med hjälp av amuletten. Under resan kommer en massa varelser som stoppar Navin och Emily. Boken är lätt att läsa. Jag rekommenderar den för 9-13 åringar. Den har mycket bilder och lite text, men många sidor. Den är jättespännande och får en att vilja läsa mer.

Kaksitoista vuotias Emily muutti hänen äidin ja pikkuveljen kanssa vuokra taloon sen jälkeen kuin hänen isänsä kuoli. Heti ekana päivänä Emily löysi amuletin talosta, amuletti oli suoja Emilylle. Yhtäkkiä tulee outo olento yöllä joka ottaa Emilyn äidin. Nytten se riippuu Emilstä ja Navinista että löytää niiden äiti ja saada hänet takaisin amuletin avulla. Matkalla tulee kaikenlaisia oimentoja jotka estävät Navinia ja Emilia. Tämä kirja on helppo lukea. Suosittelen 9 - 13 vuotiaille. Siinä on paljon kuvia ja vähän tekstiä mutta siinä on paljon sivuja. Se on tosi jännittävä joka tekee että haluat lukea enemmän.

Leonardo



Maria Turtschaninoff & Peter Bergting: Mantikora (Tammi, 2024)

Lis pappa har en ny flickvän, men pappa ser inte faran. Flickvännerna är inte en mänskliga, utan en farlig mantikora. Lyckas Li rädda pappa och lillebror? En medryckande och rysligt spänningsskräckroman med fina bilder. Passar dem som läser finska eller som högläsningsbok, men kanske inte som gonattsaga och definitivt inte för känsliga!

Lin isällä on uusi tytötystävä, eikä isä näe vaaraa. Tytötystävä kun ei ole ihmisen, vaan vaarallinen mantikora. Pysyykö Li pelastamaan isän ja pikkuveljen? Mukaansatemppaiseva ja hirvittävän jännittävä kauhuromaani upealla kuvituskella säestettynä. Sopii suomea lukeville tai ääneenlukukirjaksi, mutta ei ehkä iltasatuna eikä herkille!



Salla Simukka & JP Ahonen: Poika ullakolla, poika kellarissa (Tammi, 2024)

Max och Alexis flyttar med sina familjer till ett nytt hus. Max bor i källaren i sitt hus, medan Alexis bor på vinden. Det börjar snart hänta märkliga saker när pojkkarna besöker varandra och upptäcker att husen är likadana, fast ändå olika. Den här spänande berättelsen passar dem som kan läsa självständigt. Boken innehåller också en del illustrationer.

Max ja Alexis muuttavat perheidsä kanssa uuteen taloon. Max asuu omassa talossaan kellarissa, kun taas Alexis asuu ullakolla. Pian alkaa tapahtua kummia, kun pojat vierailevat toistensa maailmoissa ja huomaavat, että heidän talonsa ovat samanlaiset, mutta silti erilaiset. Tämä jännittävä tarina soveltuu jo sujuvasti lukeville. Kirjassa on myös jonkin verran kuvituksia.

9-12 år | 9-12-vuotiaat



Janne Malinen & Teemu Juhani: Waaralinnaan salaisuudet 3 - Varjojen vartijat (Tammi, 2024)

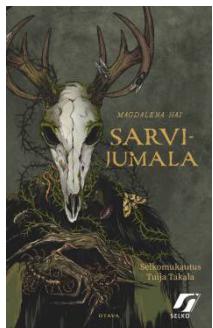
Oskar, Robin och Vilma bor på Waaralinna sanatorium. Krista är sjuk och Oskar, Robin och Vilma är i skogen och letar efter en grotta. I grottan finns en skatt som kan rädda Krista. I skogen såg de ett monster. Boken påminde lite om Harry Potter, då boken hade ett slott och en farlig skog. Det speciella med boken var att Waaralinna är ett sanatorium. Det intressanta med boken var Robins, Oskars och Vilmas resa i skogen, då det hände en massa oväntat där. Jag tyckte om boken för att den var spänande, även om det var lite svårt i början då jag inte läst de tidigare böckerna i serien. Jag rekommenderar boken till unga och dem som tycker om spänning.

Oskar, Robin ja Vilma asuvat Waaralinnan parantolassa. Krista on kipeä ja Oskar, Robin ja Vilma ovat metsässä etsimässä luolaa. Luolassa on aarre, joka pystyy pelastamaan Kristan. Metsässä he näkivät pedon. Kirja muistutti vähäisen Harry Potter kirjoja, koska kirjassa oli linna ja vaarallinen metsä.

Erikoista kirjassa oli se, että Waaralinna oli parantola. Kiinnostavaa kirjassa oli Robinin, Oskarin ja Vilman matka metsässä, koska metsässä tapahtui paljon yllättäviä käanteitä. Pidin kirjasta, koska se oli jännittävä, vaikka se oli vaikea aloittaa, koska en ole lukenut aiempia kirjoja sarjasta. Suosittelen kirjaa nuorille ja niille, joille pitäävät jännittävistä tarinoista.

Carl

13-18 år | 13-18-vuotiaat



Tuija Takala: Sarvijumala (Otava, 2024)

En lättläst version av Magdalena Hais roman med samma namn. 17-åriga Lauri vaknar upp på sjukhuset efter en bilolycka. Han flyttar till sin moster i en liten by. På natten ser Lauri en stor och skräckmande varelse, en horngud, och han börjar se döda mäniskor. Varför händer det och vad kan han göra åt saken? Då boken är skriven på klarspråk passar den dem som läser lite finska.

Selkomukautus Magdalena Hain samannimisestä romaanista. 17-vuotias Lauri herää sairaalassa auto-onnettomuuden jälkeen. Hän muuttaa tätinsä luo pieneen kylään. Yöllä Lauri näkee ison hirvittävän hahmon, Sarvijumalan, ja hän näkee kuolleita ihmisiä. Mitä hän voi asialle tehdä? Selkokielien vuoksi kirja sopii vähän suomea lukeville.



Titta Kemppainen: Vuosi joka katosi (Oppian, 2024)

Boken berättar om Oona, som var med om en olycka. Hon har inget minne av det senaste året och hur olyckan skedde är ett mysterium. Hur hamnade hon i olyckan och får hon tillbaka sitt minne?

Vuosi joka katosi kertoo nuoresta Oonasta joka joutui onnettomuuteen. Hänellä ei ole mitään muistia viime vuodesta ja miten onnettomuus kävi on mysteeri. Miten hän joutui onnettomuuteen ja saako hän muistinsa takaisin?

Matilda